

La clausura del domingo Un reportaje a media noche

Uno de los caballeros organizadores de la Velada del domingo, que tiene justa reputación de DILETTANTE, y que de seguro sería de los ahondados al FOYER de la danza en la Gran Opera de París, no sólo por sus recursos financieros, sino también por sus ideas estéticas y su concepción afición al bello sexo cuando es bello de verdad, ese caballero, de climas, se quedó conversando con nosotros entonces después que el público abandonó la sala del regio Teatro y nos daba sus impresiones del festival, con palabras coloradas y vibrante peso flataba aún en el ambiente algo de lo que se acababa de admirar, por toda nuestra sociedad que había estado puntual a la cita del Comité.

Nosotros registramos a veces la pluma alguna de esos conceptos y será el medio más acertado de cumplir nuestro deber de cronistas.

Nicaragua es un país privilegiado. Tiene las costas más bellas, praderas como Inglaterra y sol como Andalucía. Que ricas son en verdad esas tierras nicaragüenses. No han podido esquilmarlas sus malos gobernantes. Después de una revolución de estas, con unos pocos meses de paz vuelve la abundancia, se llenan los graneros y pueblan las dehesas. No parece sino que un abono descendido ha fecundado las fincas abandonadas, de manera que nuestra ofrenda, como con su verbo de oro lo dijo Ernesto Martínez, no es más que un gesto hermano nacido del corazón, y un modo de probar que Costa Rica no olvida a quien en medio de la desolación de su terremoto de Cartago, le tendió la mano.

Así explicada la velada, no necesita otro comentario, pero no podemos menos de consignar un aplauso para el maestro Povedano, por su bella alegoría se destaca en fondo negro un marco de oro, y en un ambiente luminoso aparecen Costa Rica y Nicaragua, las dos figuras centrales rodeadas de años desvaldidos, de enfermeros, en un extremo, la apacible silueta de una hermana de la caridad y como símbolo al alza el estandarte de las Naciones. Las Srtas Julia Chamorro y Esperanza Castro encarnaron admirable y respectivamente a Nicaragua y Costa Rica, y al juntarse una cubría de cabellera suelta con el grave semblante de rizos negros coronado por el gorro griego, el público admiró la mano del Maestro, que buscando los contrastes realizó la armonía, pues nada son las diferencias de aspecto y de detalle, cuando se funden en un sólo abrazo las almas.

El cuadro tenía un marco, repetimos, pero fue realizado totalmente por su colocación en el proscenio, y después de la vibrante alocución de Martín, y antes del Ave María de Gonnot, cantada por la señorita Gloria Picado. Tal pintura, tal música, el extasis de la salve a la dama Reina del Olimpo Cristiano, que sube al cielo como una blanca columna de incienso y que recuerda cuadros como el Angelus de Millet, obra llena de encanto y de melancolía vino a confirmar el aplauso que resonó para el cuadro alegórico de la fraternidad cristiana sobre la desolación inhumana de la guerra.

Veá Ud., me dijo mi refinado mentor, estos teótosos estarán en el libro verde que llevan en la Curia, pero son espíritus iluminados en materia de arte. Tiene Ud. a Povedano, y qué me dicen de don Enrique Jiménez. En ese instante recordamos los susurros de la orquesta al ejecutar la melodía titulada "Danza de las Almas", título supeditado a los hay. Muy bello el motivo, posita pura, pero más inspirado aún el poema "Mis pesares" que se abre la velada. La discusión cabe sobre esas preferencias, todos admiramos al compositor que tráciona en cada uno de sus hijos de su ingenio una delicadeza de sentimiento que corre parejas con su competencia en el divino arte de Eurípides.

Y al momento, el incombustible catalán de la belleza ajustándose los espejuelos con un gesto muy suyo, porque es Duterpe y no Vesta, la diosa del arte, le creel exigencia.

En fin! El pretexto poco importa, pero nadie duda que ese fue el CLOU de la fiesta. Qué fantástico! Cuanto colorido, qué gallardía de movimientos, qué animación en el conjunto. Oh palabras que fecundaron la vida, íbamos a exclamar nosotros a riesgo de ser indiscretos, pues nuestro amigo no podría decir que está en su primer vuelo.

Por ahí se dice, no interrumpo, que estas son exhibiciones que nada tienen de artístico, que no se pueden comparar con las cavatinas, ó con los rasguos de violín, ni siquiera con las delicias de una pianola bien afinada. Bah! los griegos le dieron el mando supremo del ejercicio a uno de sus grandes poetas líricos, porque quien hacía buenos versos sobre la patria, no podía ignorar la manera de defenderla virilmente, y lo cierto es que ganó la batalla. La danza, entre ellos era sagrada. Tenia secretos que sólo conocían los iniciados de Eleusis. La danza antigua, que a su vez, inventada, primeramente, y la forma del cuerpo ecejerice indujo soberano en los espíritus.

Y los griegos entendían la vida y la pasaron mejor que nosotros. Todavía tengo la visión de esa muchacha que parece la juventud personificada, que es fuerte, ágil, rosada, sonriente, que tiene lo bello de las americanas y el encanto de una mirada tropical, que ha practicado el sport en el país de su padre y que entiende las bromas y aprecia las costumbres de la tierra maternal, pues vive praxamente alegre como un pájaro en un ritmo sagrado, digno en verdad de un templo antiguo el baile de María Cristina Crespi, y estamos seguros de que Afroditá aprisionó satisfecha la orenda alada que ella le envió al hacer su entrada al escenario.

Me encantan las fiestas que organizan los maestros. Será porque en ellas todo es sinceridad, cariño y alegría. Nada de farasas sociales, nada de condescendencias mentales; nada de estimaciones falsas. Umanas y el encanto de una mirada tropical, que ha practicado el sport en el país de su padre y que entiende las bromas y aprecia las costumbres de la tierra maternal, pues vive praxamente alegre como un pájaro en un ritmo sagrado, digno en verdad de un templo antiguo el baile de María Cristina Crespi, y estamos seguros de que Afroditá aprisionó satisfecha la orenda alada que ella le envió al hacer su entrada al escenario.

Me dice Ud. de las Vestales Lidia Foster, Rosalia Lara, Emilia Quiros, Lolita Guardia, Chamorro, las señoritas Castro, Saborio, Glorias Crespi, Graciela Lizano; qué le parecieren las lindas floristas y su compañero, el trovador que nos regaló unos compases del Miserere; qué le supirió la escena del pastor y la princesa, y el desenlace en que triunfó el mundo y sus tentaciones, perdiendo la parter el santuario, es decir, el deber austero y cotidiano?

Amigo, amigo, a mis años, el arte es el único refugio amable de la vida. Yo estimo que esas de ellas, cada una de ellas en particular, y todas en maravilloso ramillete, hicieron el domingo una obra de misericordia, el esplendor de la primavera en un parque no tiene atractivo tan poderoso como el cuadro de la juventud femenina, y agregue Ud. el baile, disciplinado a veces, lo en ocasiones, que se convierte en alegre retomar de hiniñas... puesto que estábamos en alguna provincia romana, según el argumento acompaña el programa, si esto no levanta el espíritu y no cura las mequignas luchas del egoísmo que envuelve, no sé yo de bálsamo ni de específicos.

Que sea loada doña Tulia, la directora espiritual é inafatigable, a quien debemos el gracioso ballet de las Vestales, digno de figurar en una escena parisienise, un verdadero regalo superior a los que allí, en el Teatro Nacional, adjudicó el Comité a los favoritos del azar.

Contemplamos fijamente a nuestro entusiasta admirador de la juventud josefina, y en ese instante, a no ser por su semblante rigurosamente afeitado, le habríamos encontrado parecido con Fausto cuando apela a Meistefelos y ya próximo a declamar, después de haberse quemado las pestañas en las niñerías de la ciencia para vencer la tiemp go, entrega su alma y trunca la vida por el beso de Margarita. EL PRINCIPE NIKI.

EL PORTENTO DEL SIGLO

Ya nadie debe andar con los dientes sucios. Se ha descubierto un específico llamado "Albapura" que deja blancos los dientes más manchados, así sea de nicotina así sea de sarro. Es exclusivo Agente para toda la América, don Eduardo Pochet, quien ha hecho a nuestra prensa maravillosos experimentos, dejando como dientes de leche los dientes de un fumador que había pasado 20 años saturado de nicotina su dentadura.

Hay que aprovechar la oportunidad. No hay nada tan elegante, estético y bello como una dentadura limpia y blanca.

HEMOLOBINA DESCHIEENS cura ANEMIA y DEBILIDAD

El paseo de los Maestros a la hacienda "El Molino" fue una hermosa fiesta de confraternidad y compañerismo

Me encantan las fiestas que organizan los maestros. Será porque en ellas todo es sinceridad, cariño y alegría. Nada de farasas sociales, nada de condescendencias mentales; nada de estimaciones falsas. Umanas y el encanto de una mirada tropical, que ha practicado el sport en el país de su padre y que entiende las bromas y aprecia las costumbres de la tierra maternal, pues vive praxamente alegre como un pájaro en un ritmo sagrado, digno en verdad de un templo antiguo el baile de María Cristina Crespi, y estamos seguros de que Afroditá aprisionó satisfecha la orenda alada que ella le envió al hacer su entrada al escenario.

Me dice Ud. de las Vestales Lidia Foster, Rosalia Lara, Emilia Quiros, Lolita Guardia, Chamorro, las señoritas Castro, Saborio, Glorias Crespi, Graciela Lizano; qué le parecieren las lindas floristas y su compañero, el trovador que nos regaló unos compases del Miserere; qué le supirió la escena del pastor y la princesa, y el desenlace en que triunfó el mundo y sus tentaciones, perdiendo la parter el santuario, es decir, el deber austero y cotidiano?

Amigo, amigo, a mis años, el arte es el único refugio amable de la vida. Yo estimo que esas de ellas, cada una de ellas en particular, y todas en maravilloso ramillete, hicieron el domingo una obra de misericordia, el esplendor de la primavera en un parque no tiene atractivo tan poderoso como el cuadro de la juventud femenina, y agregue Ud. el baile, disciplinado a veces, lo en ocasiones, que se convierte en alegre retomar de hiniñas... puesto que estábamos en alguna provincia romana, según el argumento acompaña el programa, si esto no levanta el espíritu y no cura las mequignas luchas del egoísmo que envuelve, no sé yo de bálsamo ni de específicos.

Que sea loada doña Tulia, la directora espiritual é inafatigable, a quien debemos el gracioso ballet de las Vestales, digno de figurar en una escena parisienise, un verdadero regalo superior a los que allí, en el Teatro Nacional, adjudicó el Comité a los favoritos del azar.

Contemplamos fijamente a nuestro entusiasta admirador de la juventud josefina, y en ese instante, a no ser por su semblante rigurosamente afeitado, le habríamos encontrado parecido con Fausto cuando apela a Meistefelos y ya próximo a declamar, después de haberse quemado las pestañas en las niñerías de la ciencia para vencer la tiemp go, entrega su alma y trunca la vida por el beso de Margarita. EL PRINCIPE NIKI.

Me encantan las fiestas que organizan los maestros. Será porque en ellas todo es sinceridad, cariño y alegría. Nada de farasas sociales, nada de condescendencias mentales; nada de estimaciones falsas. Umanas y el encanto de una mirada tropical, que ha practicado el sport en el país de su padre y que entiende las bromas y aprecia las costumbres de la tierra maternal, pues vive praxamente alegre como un pájaro en un ritmo sagrado, digno en verdad de un templo antiguo el baile de María Cristina Crespi, y estamos seguros de que Afroditá aprisionó satisfecha la orenda alada que ella le envió al hacer su entrada al escenario.

Me dice Ud. de las Vestales Lidia Foster, Rosalia Lara, Emilia Quiros, Lolita Guardia, Chamorro, las señoritas Castro, Saborio, Glorias Crespi, Graciela Lizano; qué le parecieren las lindas floristas y su compañero, el trovador que nos regaló unos compases del Miserere; qué le supirió la escena del pastor y la princesa, y el desenlace en que triunfó el mundo y sus tentaciones, perdiendo la parter el santuario, es decir, el deber austero y cotidiano?

Amigo, amigo, a mis años, el arte es el único refugio amable de la vida. Yo estimo que esas de ellas, cada una de ellas en particular, y todas en maravilloso ramillete, hicieron el domingo una obra de misericordia, el esplendor de la primavera en un parque no tiene atractivo tan poderoso como el cuadro de la juventud femenina, y agregue Ud. el baile, disciplinado a veces, lo en ocasiones, que se convierte en alegre retomar de hiniñas... puesto que estábamos en alguna provincia romana, según el argumento acompaña el programa, si esto no levanta el espíritu y no cura las mequignas luchas del egoísmo que envuelve, no sé yo de bálsamo ni de específicos.

LA PUEBLA DEL SOL

Ya nadie debe andar con los dientes sucios. Se ha descubierto un específico llamado "Albapura" que deja blancos los dientes más manchados, así sea de nicotina así sea de sarro. Es exclusivo Agente para toda la América, don Eduardo Pochet, quien ha hecho a nuestra prensa maravillosos experimentos, dejando como dientes de leche los dientes de un fumador que había pasado 20 años saturado de nicotina su dentadura.

Hay que aprovechar la oportunidad. No hay nada tan elegante, estético y bello como una dentadura limpia y blanca.

HEMOLOBINA DESCHIEENS cura ANEMIA y DEBILIDAD

—He oido decir, que la Secretaría de Instrucción Pública presta poco ó ningun apoyo a la importante y bella sociedad que Uds. inauguran hoy.

—No hay tal; el Secretario de ramo, señor Oreamuno, ha recibido muy bien la fundación de esta sociedad y tan es así, que nos ha dado facilidades para el pago del tren el que nos costará la mitad de su valor. Si la fiesta resulta todo lo bien que yo espero estoy seguro, perfectamente seguro, que el apoyo que la Secretaría preste en adelante a la sociedad será indiscutiblemente más valeroso, más efectivo.

A esto, el conductor abre la portezuela del carro y grita "Tres Rios!"

El tren para y entran a los carros todos los maestros de aquehny pocos). Cuando se reunieron todos los excursionistas, pasamos al anden interior de la estación a tomar el tren. Pero el despachador de trenes avisó al señor Aguilar que había dispuesto que los maestros hicieran el paseo a Cartago en un tren expreso, que saldría media hora despues, en lugar de agregar los dos carros especiales que se habían pedido al tren ordinario de pasajeros. Y así se hizo.



Los maestros bajo la poética sombra de los bosques de "El Molino"

El tren sigue y se detiene en "El Alto". Oigo ¡hurra! a los maestros capitolinos. —Qué pasa?—pregunté a una amiga. —Algunos maestros y maestras de Cartago que han venido a encontrarnos. Ectivamente, unas cuantas señoritas y caballeros toman el carro.

Una de ellas me dice que en Cartago había gran entusiasmo por hacer un buen recibimiento a los maestros capitolinos y que la fiesta prometía estar estupenda. Poco antes de las 11 y 30 el tren llegó a Cartago.

CARINOSO RECIBIMIENTO.—EN CAMINO PARA LA FINCA "EL MOLINO".—UN MOMENTO DE GRANDE EMOCION.

El Inspector don Federico Quesada, en compañía de varios maestros, recibe a los excursionistas en la estación. Cambiados los saludos de ordenanza los visitantes se organizan y en debida formacion, salen de la estación para la finca "El Molino".

Las calles atestado de curiosos. La fila de excursionistas cubria casi docientos varas, de dos y tres en fondo. Hermoso espectáculo presentaba aquel desfile. Llegamos al fin a "El Molino".

A la entrada de la finca, la banda de musica militar de aquella ciudad nos recibe con un tanto, que mereció los aplausos y felicitaciones de toda la concurrencia. El señor Orozco es hombre de mucho talento. Le contestó el profesor señor García Monge. Francamente ni tan bien ni tan galanamente, habíamos oido nunca hablar al señor García Monge.

Habló de la confraternidad del personal docente nacional, de su engrandecimiento moral é intelectual y de lo necesario que era unirse, conocerse é identificarse, a fin de formar una entidad fuerte y respetable. Una prolongada ovación de aplausos recibió el talentoso profesor al terminar su discurso. Y luego... ¡¡¡ bailar!

Pasamos todos a los amplios salones del beneficio de cañal del señor Mata, parte de los cuales habían sido arreglados sencillamente para recibirnos. La banda siguió tocando y el baile principió.

EL ALMUERZO.—SIGUE EL BAILE.—UNA OUESTA DE MAESTROS.—EL REGRESO. A eso de las 12 y 30 se repartieron los almuerzos que ya iban preparados por raciones separadas en bolsas de papel. Y cada cual en los espaciosos y poéticos jardines de la finca escogió lugar para almorzar. Terminado el almuerzo se siguió bailando con una orquesta formada por los maestros de Tres Rios, de la que es Directora la inteligente señorita Leticia Fonseca hermana de nuestro re-

cordado amigo don Juan Bautista Fonseca.

A las 4 y 30 de la tarde, regresamos a la Estación a tomar el tren que salió a las 5.

Llegamos a San José a las 6 sin ninguna novedad. Yo felicito muy sinceramente a la comisión organizadora de esta hermosa fiesta por los resultados obtenidos, que fueron brillantísimos y de desear es, que la Sociedad de Estudios y Recreos del Personal Docente de San José no desmaye en trabajar hasta conseguir el gran ideal que busca: la unión del magisterio nacional.

CONDE DE RUSIROL

CRITICOS

El químico que la analiza, el médico que la recta y el enfermo que la toma,—todos distinguen y han comprobado que la

Emulsión de Scott

es la mejor en pureza, en perfección y en resultados. No se conoce preparación alguna que goce de la popularidad de la Emulsión de Scott, que haya resistido tantos experimentos y que sea la favorita de los médicos y de los enfermos.

La Emulsión de Scott purifica y enriquece la sangre. En su composición no entra el alcohol ni substancia irritante alguna.

EXIJA SIEMPRE LA EMULSION DE SCOTT LEGITIMA.



AVISOS DEL DIA

MATRIMONIO extranjero necesitaba una buena niña de esta edad. Paga buen sueldo. Para informes en este oficio. 90

SE AQUILAN en lugar muy cómodo en el centro de la gran ciudad, buen ambiente, propiedad propia para caballeros y oficinas. Espacios para bodas ó oficinas de compañías productoras. Se vende ó alquila. Para informes en el oficio del Sr. Aguilar. 91

SE HA PERDIDO el boleto No. 1284 por \$60 colones. Retenido a buena cuenta 120 colones. Quien lo encuentre, se lo entregue a R. Fernández, en depósito a la vista. Se entregará a la persona que lo presentare en estas oficinas. 92

ARMONIOS matrimonio formado por una hermosa y hermosa hija de R. Hernández, 10 años al Norte del Almacén Steinworth. 93

CASA NUEVA DE MADERA con todas las comodidades. Excelente en alquiler ó para comprar. Entregados en el Pterterio de Macaya con Rafael G. de Piedras. 94

SE DESHA CERRADO 600 colones en efectivo. Se desha un apartamento de 3 cuartos más oficina de don Blas Pérez. 95

AVISO.—En la calle 14 frente a casa número 150, se vende un escritorio, una cómoda y una silla. RAMONA S. V. DE GONZALEZ. 96

Teatro Nacional

Números que resultaron premiados en el sorteo verificado en la velada a beneficio de los damnificados por la guerra de Nicaragua.

No. 324, un oso; 439, maceta con 792; 209, dos cajas fantasia con galletas; 542, mesa de hierro; 258, estatus; 779, dos cajas fantasia con galletas; 706, reloj; 249, juego de café; 444, lámpara eléctrica; 780, 2 cajas fantasia galletas; 719, cuadro acuarela; 107, botella licor; 837, un perro; 1060, cuadro acuarela; 917, juego para alcohol; 750, botella licor; 129, florero; 679, dos cajas fantasia con galletas; 244, botella licor; 872, estante con cepillos; 425, caja grande de galletas; 593, botella licor; 918, vapor; 302, un par de estatus porcelana; 953, un estuche cepillos; 764, un cuadro acuarela; 711, botella licor; 280, un estuche cepillos; 1, un estante; 918, dos cajas fantasia con galletas; 681, un estuche cepillos; 859, dos cajas fantasia con galletas; 938, cuadro "La Aurora".

NOTA.—Los objetos se entregarán en el BANQUE DE SAN JOSE.

TOME PETRONINA

Está llegando el surtido de corbatas de fin de año, en estilos muy nuevos y coloridos de alta novedad. Los casimires ingleses y franceses para los trajes de las fiestas están llegando también.

atrae a los caballeros por la riqueza del surtido y la baratura de los precios

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional Miguel Obregón Lizano del Sistema Nacional de Bibliotecas de Costa Rica. No se permite su reproducción sin el consentimiento expreso de la Biblioteca Nacional.

Necesito muebles de sala de mimbres y los compraré donde Jorge Morales Bejarano

que tiene gran surtido muy bonitos y baratísimos
Avenida Central, Calle del tranvía, al pie de la Cuesta de Moras. Casa No. 531, Róulo eléctrico, Teléfono 4 18

SUCESOS GENERALES

UN DEPEDIENTE INVOLUNTARIAMENTE HIERE CON BALINES A UN COMPRADOR.

Lo siguiente ocurrió en la tienda de Mr. Asch: Allí se presentó Ciriano Arias con una cápsula de escopeta, cargada.

Miguel Ángel Arias, dependiente, mide la cápsula en la recámara de una escopeta y se le va el tiro.

Las municiones hieren en una posadera a Bienvenido Moya, paraguano de Mr. Asch.

El herido no está grave.

ACCIDENTE EN EL TRANVIA. — UN EMPLEADO RESULTA CON UNA MANO DESTROZADA.

Juan Salas, de 23 años, empleado en la empresa del Tranvía, viajaba en la plataforma lateral de un carro e iba sosteniendo una escalera, cuando chocho con un objeto de hierro y se fracturó el brazo derecho.

Fue asistido por el doctor Barriosnuevo, quien nos dijo que tardará unos quince días para sanar.

ACCIDENTE EN UNA CARRETERA. — A UN BOYERO LE PASA UNA CARRETA POR LAS PIERNAS.

En el Hospital de esta ciudad se cura un hombre llamado Jesús Guillén, de 21 años de edad, a quien le pasó por las piernas una carreta cargada, destruyéndole una de ellas.

El boyero iba descuidado sobre la carreta, los bueyes tomaron por un mal paso y al caer la carreta en un hueco, el boyero cayó, pasándole una rueda por encima.

No habrá necesidad de hacer amputación.

UN NEGRO DE MANERA CASUAL HIERE A OTRO NEGRO EN EL PECHO. — EL CASO ES MUY GRAVE.

En la finca "Baltimore" un negro, que antes fue a caer, hirió a otro llamado John Bartham, quien recibió un balazo en el pecho.

Bartham estaba escondido detrás de un matorral acachando unos cerdos de monte; el otro cazador lo confundió con uno de aquellos animales, le apuntó y le disparó.

Terrible fue la impresión del cazador cuando Bartham cayó dando horribles gritos de dolor y desesperación.

Y tan grande fue la emoción del herido que todavía huye de miedo.

LA ASCENSION DEL DOMINGO FUE UNA COSA NOTABLE. — LA PRUEBA FUE SORPRENDENTE.

La ascension que hizo Master-son el domingo, fue una cosa notable.

Al espectáculo asistió más gente que el domingo anterior.

El aeronauta se elevó a unos 400 metros y se soltó con un paracaídas que cerró cuando hubo descendido unos cien metros luego descendió vertiginosamente causando notable impresión en el público, y cincuenta metros antes de caer, abrió otro paracaídas evitando tierra suavemente.

El valeroso aviador fue ovacionadísimo.

Ahora pretende hacer otro vuelo, en el que ascenderá a mil quinientos metros de altura. Esta prueba será la más arriesgada y sorprendente.

REMATO DE GRACIAS

El correspondiente a la Municipalidad de Cahua ha sido definitivamente presentado para el 9 de Noviembre próximo a la una de la tarde, en las condiciones anunciadas.

992 PEDRO IGLESIAS

La Sastrería

GONZALO ARTAVIA
solicita varios operarios. Calle de la Estación, 75 varas del Parque Morazan. 970.

CARTA A SRES. BRENES Y CIA.

San José.

Muy Sres. nuestros: El fabricante que pone 2 ó 3 libras de peso molido ó barro en un galón de pintura, se economiza \$1.50 ó 2.25 para el que hace pagar a Ud. \$50 por un trabajo que solo valdría \$25.

Se gastarian 15 galones de pintura mezclada en esa forma, débil por su adulteración y por la benzina ó el agua q' entra en la mezcla—se necesitan 15 galones para un trabajo en que solo se requieren 10 galones de pintura Devoe; talvez se tomaria hasta 20 de la pintura pobre. Aquí está un caso:

El Juez L. D. Fairchild posee dos casas exactamente iguales, en Lufkin, Texas; J. M. Torrence pintó ambas casas: una con pintura Devoe usando 15 y medio galones; la otra con pintura de otra clase y del mismo precio que la nuestra, usando 25 galones. Esta última era una pintura débil, con 15 de materia blanca, siendo por eso que de ella se necesitaron 9 1/2 galones más que de la nuestra.

La pintura que requiere más galones puede ó no estar adulterada; aquí ocho pinturas puras y 200 adulteradas; Devoe es la mejor de todas, requiere menos galones, hace que la cuenta resulte menos y dura más.

Ud. podrá pagar de 10 á 120% más y cuanto más pague Ud., peor será el resultado. En materia de pintura, la regla es menos galones menos dinero y más duración.

De Ud. atos. y s. s.

F. W. DEVOE Y CO.
New York.

Guillermo R. Lahmann y José P. Rodríguez y Hno. venden nuestros productos.

San José, Costa Rica, 22 de Octubre de 1912.

CORTE PLENA

—Fueron aprobados los siguientes nombramientos: el de don Cleto Trejos, para escribiente interino de la Alcaldía Primera de este cantón, en lugar de don Leopoldo Peña Rebelledo, a quien se concedió licencia hasta por dos meses; el de don Julio Argüello Valverde, para asistur interinamente al Notificador Primero del Juzgado del Crimen de esta provincia, don Juan Vicente Cerda, hasta por ocho días; y el de don Rafael Alayard, para escribiente de la Alcaldía Primera de Cartago.

—De las ternas respectivas se eligió a don Rosa Quesada, don Caledonio Rojas Castro, don José de Jesús Morales Díaz y don Rafael Jiménez Umaña, para los cargos de Secretario de Puriscal, Notificador de la de Santa Cruz y Secretarios de las de Arenal y Segunda de Limón, respectivamente.

—Se aceptó a don José Pacheco Alfaro la renuncia que presentó del cargo de Alcalde Segundo Suplente de Cartago, y se eligió en su reemplazo a don Nabor Campos Martineu.

—Asimismo se eligió a don José Esquivel Maroto para el cargo de Alcalde Suplente de San Ramón, en vez de D. Carlos Ruiz Argüello.

—Leída la solicitud de permu-cha hecha por los señores Alcal-

des de Aserrí y Golcochea, don Jacinto Mora Gutiérrez y don Francisco Monge Rodríguez, se acordó de conformidad siempre que rindan nueva garantía.

—Se autorizó al Notario Público, Bachiller en Leyes don Guillermo Vargas Calvo, para el ejercicio de sus funciones, con arreglo á la ley.

—Se acordó informar al Poder Ejecutivo favorablemente, en las solicitudes de rebaja presentadas por Abel Mora Marín y Ramón Ramírez Cortés, y en las de conmutación de Emilio Obando Chavarria y Aquiles Solano Alfaro; y desfavorablemente, en las de conmutación presentadas por Miguel Brenes, á, por Juan María Mora Garbano y Elías Jiménez Vargas.

—Vistas las solicitudes de indulto presentadas a favor de Camilo Chinchilla Ulate y José Araya Jiménez, se acordó aplazar la primera, y pedir la causa respectiva para resolver la segunda.

—Fue designado por la escritura del Conjuz L. José María Zedillo Jiménez, para conocer en vez del Magistrado Alvarado, de los recursos de casación interpuestos en la causa seguida contra Carlos Villar ó, ap, por homicidio del Doctor Gregorio Peña Hernández.

LA MODA EN PARIS.—Sombrero. Modelo de Felicia Christian.

AUTEUIL.—Trece opositores concurren a las carreras de caballos.

TOLON.—Envío de grandes refuerzos á Marruecos, para proteger á los europeos.

Muy pronto los FANTOCHEs HUMANOS. Gran atracción. Lunetas y butacas 50 céntimos. Galería 25 céntimos.

TO LET

To one or two gentlemen two or three beautiful large rooms near Central Park, with windows and doors on the street.

Also two rooms suitable for store-rooms or bodega.

Apply to M. Solera Viquez, office of Aguilar Barquero.

LA COMISION INVESTIGADORA PRESENTA SU INFORME AL SECRETARIO RESPECTIVO.

La Comisión investigadora encargada de examinar las planillas de pagos de la Imprenta Nacional, presentó ayer su informe al Secretario de Gobernación, después de haber revisado las planillas de alguna docena, resultando que las diferencias no montan arriba de treinta colones.

Han sido 6 los empleados que equivocada ó maliciosamente, han cobrado dinero por trabajos que no han hecho.

Sospechamos que el asunto no pase á más, pero conviene poner un ligero correctivo á los empleados que han cometido aquella falta.

Por lo mismo, la suspensión por tres ó cuatro días en sus trabajos.

EL SINDICATO FARQUHAR

MONTEVIDEO, 20.—El Sindicato Farquhar ha hecho proposición, que el Gobierno ha aceptado, para construir y manejar los ferrocarriles.

LOS EDITORIALES

NEW YORK 20.—Los diarios en sus editoriales se ocupan de la situación de México. Huertas, Navarrete y demás generales federales, se dice que se pasaron á la revolución. Hoy se asegura que los cañones entregados por Diaz van á bombardear á Tampico. Los leales amenazan bombardear Veracruz. Situación gravísima.

ROOSEVELT MEJORANDO

CHICAGO, 19.—Roosevelt sigue mejorando. Se cree que podrá reanudar la campaña.

FONSECA DEMOCRATA

RIO JANEIRO, 19.—El Presidente Fonseca declaró que no apoyará ninguna candidatura, pues desea que las elecciones sean completamente libres.

RUEGO ME LEAN

INICIADA CON EL FAVOR DEL PUBLICO LA NUEVA CANTINA REFRESQUERIA Y TOSTELERIA

LA ESPERANZA

rinde sus agradecimientos á sus numerosos amigos, que han sabido corresponder á sus deseos.

La casa á su vez hace más esfuerzos para acatar las indicaciones que tienden á su mejoramiento y no omite los gastos que en adorno del salón tendrá á fin de llenar sus necesidades.

La fama que en tan corto tiempo va adquiriendo en sus sorbetes de vainilla, está bien clara, con el aumento progresivo de su consumo, las familias que por sus ocupaciones unas y otras por el mal tiempo no han visitado á diario el salón de refresquería mandan por los ricos helados que LA ESMERALDA confecciona.

El Café, Té y Chocolate con sus sabrosas tostadas son cosas que se recomiendan solas. Nada hay que decir de la bondad de la pureza de sus licores, porque es fama bien sentada del establecimiento años atrás.

JEFINOS: LA ESMERALDA ESPERA DE VOSOTROS MUCHO

Los hijos de la muy noble y leal Cartago, los de la Ciudad del Erizo, los de la Ciudad de las Flores, y los de Limón, Puntarenas y Guanacaste serán bien recibidos y atendidos, así como todos los extrinsecos en este establecimiento que está situado en la esquina Noroeste del Parque Central y frente al Cuartel Principal.

EL GOBIERNO DE ALAJUELA RENUNCIA

QUE MOTIVOS HABRA TENIDO PARA DIMITIR?

Se nos informa que el señor Gobernador de Alajuela, don Pompilio Ruiz, presentó ayer su renuncia por telegrama al señor Ministro.

¿Que motivos habrá tenido el señor Ruiz para dimitir?

Desde ahora los ignoramos. Hasta el Gobierno, pues, un empleado activo á la par que querido por sus conterráneos: el popular CHOMPIS.

Gratitud

Damos por este medio los más sinceros agradecimientos á la Junta Directiva de la Iglesia de San Francisco de Matz Escondida, al Secretario de la Iglesia Apostólica, Pbro. Dr. don Félix Guerra, á la viuda é hijos de don Rafael Vargas Rojas al señor don Elías Vargas y á don Albino Alvarez G.

Por tantos servicios prestados durante la enfermedad y muerte de nuestro muy recordado padre.

Juan Ramón Guillén, María Josefa Guillén, Francisca Guillén.

TEATRO VARIEDADES

Martes de moda

Selección estrocos de números cómico-líricos por los ocasionales artistas LOS FAURE.

Escogidísimas vistas cómicas y dramáticas.

La gran revista PATHE JOURNAL No. 103.

PARIS.—Maniobras del servicio de sanidad. Adiestramiento de perros.

JUVISY.—Ejercicios de eliminación para los juegos olímpicos de natación y de polo en el agua.

PARIS.—M. Loubet ex-Presidente de Francia asiste á la apertura de un concurso agrícola.

LA MODA EN PARIS.—Sombrero. Modelo de Felicia Christian.

AUTEUIL.—Trece opositores concurren a las carreras de caballos.

TOLON.—Envío de grandes refuerzos á Marruecos, para proteger á los europeos.

Muy pronto los FANTOCHEs HUMANOS. Gran atracción. Lunetas y butacas 50 céntimos. Galería 25 céntimos.

TO LET

To one or two gentlemen two or three beautiful large rooms near Central Park, with windows and doors on the street.

Also two rooms suitable for store-rooms or bodega.

Apply to M. Solera Viquez, office of Aguilar Barquero.

Noticias cablegráficas

llegadas el domingo y el lunes

Gravísima situación en México

EL SINDICATO FARQUHAR

MONTEVIDEO, 20.—El Sindicato Farquhar ha hecho proposición, que el Gobierno ha aceptado, para construir y manejar los ferrocarriles.

LOS EDITORIALES

NEW YORK 20.—Los diarios en sus editoriales se ocupan de la situación de México. Huertas, Navarrete y demás generales federales, se dice que se pasaron á la revolución. Hoy se asegura que los cañones entregados por Diaz van á bombardear á Tampico. Los leales amenazan bombardear Veracruz. Situación gravísima.

ROOSEVELT MEJORANDO

CHICAGO, 19.—Roosevelt sigue mejorando. Se cree que podrá reanudar la campaña.

FONSECA DEMOCRATA

RIO JANEIRO, 19.—El Presidente Fonseca declaró que no apoyará ninguna candidatura, pues desea que las elecciones sean completamente libres.

RUEGO ME LEAN

INICIADA CON EL FAVOR DEL PUBLICO LA NUEVA CANTINA REFRESQUERIA Y TOSTELERIA

LA ESPERANZA

rinde sus agradecimientos á sus numerosos amigos, que han sabido corresponder á sus deseos.

La casa á su vez hace más esfuerzos para acatar las indicaciones que tienden á su mejoramiento y no omite los gastos que en adorno del salón tendrá á fin de llenar sus necesidades.

La fama que en tan corto tiempo va adquiriendo en sus sorbetes de vainilla, está bien clara, con el aumento progresivo de su consumo, las familias que por sus ocupaciones unas y otras por el mal tiempo no han visitado á diario el salón de refresquería mandan por los ricos helados que LA ESMERALDA confecciona.

El Café, Té y Chocolate con sus sabrosas tostadas son cosas que se recomiendan solas. Nada hay que decir de la bondad de la pureza de sus licores, porque es fama bien sentada del establecimiento años atrás.

JEFINOS: LA ESMERALDA ESPERA DE VOSOTROS MUCHO

Los hijos de la muy noble y leal Cartago, los de la Ciudad del Erizo, los de la Ciudad de las Flores, y los de Limón, Puntarenas y Guanacaste serán bien recibidos y atendidos, así como todos los extrinsecos en este establecimiento que está situado en la esquina Noroeste del Parque Central y frente al Cuartel Principal.

EL GOBIERNO DE ALAJUELA RENUNCIA

QUE MOTIVOS HABRA TENIDO PARA DIMITIR?

Se nos informa que el señor Gobernador de Alajuela, don Pompilio Ruiz, presentó ayer su renuncia por telegrama al señor Ministro.

¿Que motivos habrá tenido el señor Ruiz para dimitir?

Desde ahora los ignoramos. Hasta el Gobierno, pues, un empleado activo á la par que querido por sus conterráneos: el popular CHOMPIS.

Gratitud

Damos por este medio los más sinceros agradecimientos á la Junta Directiva de la Iglesia de San Francisco de Matz Escondida, al Secretario de la Iglesia Apostólica, Pbro. Dr. don Félix Guerra, á la viuda é hijos de don Rafael Vargas Rojas al señor don Elías Vargas y á don Albino Alvarez G.

Por tantos servicios prestados durante la enfermedad y muerte de nuestro muy recordado padre.

Juan Ramón Guillén, María Josefa Guillén, Francisca Guillén.

Gratitud

Damos por este medio los más sinceros agradecimientos á la Junta Directiva de la Iglesia de San Francisco de Matz Escondida, al Secretario de la Iglesia Apostólica, Pbro. Dr. don Félix Guerra, á la viuda é hijos de don Rafael Vargas Rojas al señor don Elías Vargas y á don Albino Alvarez G.

Por tantos servicios prestados durante la enfermedad y muerte de nuestro muy recordado padre.

Juan Ramón Guillén, María Josefa Guillén, Francisca Guillén.

Gratitud

Damos por este medio los más sinceros agradecimientos á la Junta Directiva de la Iglesia de San Francisco de Matz Escondida, al Secretario de la Iglesia Apostólica, Pbro. Dr. don Félix Guerra, á la viuda é hijos de don Rafael Vargas Rojas al señor don Elías Vargas y á don Albino Alvarez G.

Por tantos servicios prestados durante la enfermedad y muerte de nuestro muy recordado padre.

Juan Ramón Guillén, María Josefa Guillén, Francisca Guillén.

Gratitud

Damos por este medio los más sinceros agradecimientos á la Junta Directiva de la Iglesia de San Francisco de Matz Escondida, al Secretario de la Iglesia Apostólica, Pbro. Dr. don Félix Guerra, á la viuda é hijos de don Rafael Vargas Rojas al señor don Elías Vargas y á don Albino Alvarez G.

Por tantos servicios prestados durante la enfermedad y muerte de nuestro muy recordado padre.

Juan Ramón Guillén, María Josefa Guillén, Francisca Guillén.

Gratitud

Damos por este medio los más sinceros agradecimientos á la Junta Directiva de la Iglesia de San Francisco de Matz Escondida, al Secretario de la Iglesia Apostólica, Pbro. Dr. don Félix Guerra, á la viuda é hijos de don Rafael Vargas Rojas al señor don Elías Vargas y á don Albino Alvarez G.

Por tantos servicios prestados durante la enfermedad y muerte de nuestro muy recordado padre.

Juan Ramón Guillén, María Josefa Guillén, Francisca Guillén.

Gratitud

Damos por este medio los más sinceros agradecimientos á la Junta Directiva de la Iglesia de San Francisco de Matz Escondida, al Secretario de la Iglesia Apostólica, Pbro. Dr. don Félix Guerra, á la viuda é hijos de don Rafael Vargas Rojas al señor don Elías Vargas y á don Albino Alvarez G.

Por tantos servicios prestados durante la enfermedad y muerte de nuestro muy recordado padre.

Juan Ramón Guillén, María Josefa Guillén, Francisca Guillén.

Gratitud

Damos por este medio los más sinceros agradecimientos á la Junta Directiva de la Iglesia de San Francisco de Matz Escondida, al Secretario de la Iglesia Apostólica, Pbro. Dr. don Félix Guerra, á la viuda é hijos de don Rafael Vargas Rojas al señor don Elías Vargas y á don Albino Alvarez G.

Por tantos servicios prestados durante la enfermedad y muerte de nuestro muy recordado padre.

Juan Ramón Guillén, María Josefa Guillén, Francisca Guillén.

Gratitud

Damos por este medio los más sinceros agradecimientos á la Junta Directiva de la Iglesia de San Francisco de Matz Escondida, al Secretario de la Iglesia Apostólica, Pbro. Dr. don Félix Guerra, á la viuda é hijos de don Rafael Vargas Rojas al señor don Elías Vargas y á don Albino Alvarez G.

Por tantos servicios prestados durante la enfermedad y muerte de nuestro muy recordado padre.

Juan Ramón Guillén, María Josefa Guillén, Francisca Guillén.

Crimen en Cambalache

Un peón asesina á un capataz

El reo huye, pero es detenido

DE OROFINA

20 de Octubre de 1912.

Ayer á las 5.30 p. m. fue muerto de un balazo en el estómago en Cambalache, (lado Este del Túnel), el capataz de la cuadrilla del ferrocarril, Ramón López. El matador se llama Cristóbal Sánchez; este sujeto estuvo aya en esta, y después de hacer algunas compras en el establecimiento de don Alejandro Alvarado, y algo tomado de licor tomó el tren de pasajeros para Cambalache; anda con su concubina Lola Elizondo, á quien conoza muy de cerca; es mujer muy valiente de armas tomar, y á quien el mismo Sánchez respetaba mucho.

El cadáver de López fue traído en un carrito de Cambalache á la Uvita, en donde tenía su casa; probablemente hoy lo traigan para darle sepultura.

A los dos á m. llegó a Cambalache la guardia que de Pinaras y Esparta enviaron para la captura del criminal, el que fue hecho preso cerca de su misma habitación á las 4 a. m. de hoy siguiendo á esa misma hora con el para Esparta.

CORRESPONSAL

INFORMES ADQUIRIDOS POR NOSOTROS EN EN EL FERROCARRIL.

—ES CONTRABANDISTA EL MATADOR?

En la Administración del Ferrocarril del Pacífico se nos dijo ayer acerca de ese asunto:

El matador vendía fiero á los peones y se le vigilaba para prohibirle el negocio.

El muerto, —López,—compró á su matador media botella de aguardiente, y luego otra, y como este le cobrara aquel (el con-tes) que no le pagaba, á lo que Sánchez lo injurió; López quiso pegarle y se trabó la reyerta, que terminó con la muerte de López.

Sánchez iba armado de cutacha y revolver.

Este hombre no es peón del Ferrocarril.

CORRESPONSAL

NUESTRO CORRESPONSAL EN PUNTAENAS RELATA DE ESTA OTRA MANERA EL CRIMEN.—NOTANSE CONTRADICCIONES.

(POR TELEGRAFO)

PUNTAENAS, 21.

En Cambalache cometió un crimen por motivos insignifican-

El Gobernador de Alajuela renuncia

QUE MOTIVOS HABRA TENIDO PARA DIMITIR?

Se nos informa que el señor Gobernador de Alajuela, don Pompilio Ruiz, presentó ayer su renuncia por telegrama al señor Ministro.

¿Que motivos habrá tenido el señor Ruiz para dimitir?

Desde ahora los ignoramos. Hasta el Gobierno, pues, un empleado activo á la par que querido por sus conterráneos: el popular CHOMPIS.

Gratitud

Damos por este medio los más sinceros agradecimientos á la Junta Directiva de la Iglesia de San Francisco de Matz Escondida, al Secretario de la Iglesia Apostólica, Pbro. Dr. don Félix Guerra, á la viuda é hijos de don Rafael Vargas Rojas al señor don Elías Vargas y á don Albino Alvarez G.

Por tantos servicios prestados durante la enfermedad y muerte de nuestro muy recordado padre.

Juan Ramón Guillén, María Josefa Guillén, Francisca Guillén.

Gratitud

Damos por este medio los más sinceros agradecimientos á la Junta Directiva de la Iglesia de San Francisco de Matz Escondida, al Secretario de la Iglesia Apostólica, Pbro. Dr. don Félix Guerra, á la viuda é hijos de don Rafael Vargas Rojas al señor don Elías Vargas y á don Albino Alvarez G.

Por tantos servicios prestados durante la enfermedad y muerte de nuestro muy recordado padre.

Juan Ramón Guillén, María Josefa Guillén, Francisca Guillén.

Gratitud

Damos por este medio los más sinceros agradecimientos á la Junta Directiva de la Iglesia de San Francisco de Matz Escondida, al Secretario de la Iglesia Apostólica, Pbro. Dr. don Félix Guerra, á la viuda é hijos de don Rafael Vargas Rojas al señor don Elías Vargas y á don Albino Alvarez G.

Por tantos servicios prestados durante la enfermedad y muerte de nuestro muy recordado padre.

Juan Ramón Guillén, María Josefa Guillén, Francisca Guillén.

Gratitud

Damos por este medio los más sinceros agradecimientos á la Junta Directiva de la Iglesia de San Francisco de Matz Escondida, al Secretario de la Iglesia Apostólica, Pbro. Dr. don Félix Guerra, á la viuda é hijos de don Rafael Vargas Rojas al señor don Elías Vargas y á don Albino Alvarez G.

Por tantos servicios prestados durante la enfermedad y muerte de nuestro muy recordado padre.

Juan Ramón Guillén, María Josefa Guillén, Francisca Guillén.

Gratitud

Damos por este medio los más sinceros agradecimientos á la Junta Directiva de la Iglesia de San Francisco de Matz Escondida, al Secretario de la Iglesia Apostólica, Pbro. Dr. don Félix Guerra, á la viuda é hijos de don Rafael Vargas Rojas al señor don Elías Vargas y á don Albino Alvarez G.

Por tantos servicios prestados durante la enfermedad y muerte de nuestro muy recordado padre.

Juan Ramón Guillén, María Josefa Guillén, Francisca Guillén.

Gratitud

Damos por este medio los más sinceros agradecimientos á la Junta Directiva de la Iglesia de San Francisco de Matz Escondida, al Secretario de la Iglesia Apostólica, Pbro. Dr. don Félix Guerra, á la viuda é hijos de don Rafael Vargas Rojas al señor don Elías Vargas y á don Albino Alvarez G.

Por tantos servicios prestados durante la enfermedad y muerte de nuestro muy recordado padre.

Juan Ramón Guillén, María Josefa Guillén, Francisca Guillén.

Gratitud

Damos por este medio los más sinceros agradecimientos á la Junta Directiva de la Iglesia de San Francisco de Matz Escondida, al Secretario de la Iglesia Apostólica, Pbro. Dr. don Félix Guerra, á la viuda é hijos de don Rafael Vargas Rojas al señor don Elías Vargas y á don Albino Alvarez G.

Por tantos servicios prestados durante la enfermedad y muerte de nuestro muy recordado padre.

Juan Ramón Guillén, María Josefa Guillén, Francisca Guillén.

Gratitud

Damos por este medio los más sinceros agradecimientos á la Junta Directiva de la Iglesia de San Francisco de Matz Escondida, al Secretario de la Iglesia Apostólica, Pbro. Dr. don Félix Guerra, á la viuda é hijos de don Rafael Vargas Rojas al señor don Elías Vargas y á don Albino Alvarez G.

Por tantos servicios prestados durante la enfermedad y muerte de nuestro muy recordado padre.

Juan Ramón Guillén, María Josefa Guillén, Francisca Guillén.

Gratitud

Damos por este medio los más sinceros agradecimientos á la Junta Directiva de la Iglesia de San Francisco de Matz Escondida, al Secretario de la Iglesia Apostólica, Pbro. Dr. don Félix Guerra, á la viuda é hijos de don Rafael Vargas Rojas al señor don Elías Vargas y á don Albino Alvarez G.

Por tantos servicios prestados durante la enfermedad y muerte de nuestro muy recordado padre.

Juan Ramón Guillén, María Josefa Guillén, Francisca Guillén.

Gratitud

Damos por este medio los más sinceros agradecimientos á la Junta Directiva de la Iglesia de San Francisco de Matz Escondida, al Secretario de la Iglesia Apostólica, Pbro. Dr. don Félix Guerra, á la viuda é hijos de don Rafael Vargas Rojas al señor don Elías Vargas y á don Albino Alvarez G.

Por tantos servicios prestados durante la enfermedad y muerte de nuestro muy recordado padre.

Juan Ramón Guillén, María Josefa Guillén, Francisca Guillén.

Gratitud

Damos por este medio los más sinceros agradecimientos á la Junta Directiva de la Iglesia de San Francisco de Matz Escondida, al Secretario de la Iglesia Apostólica, Pbro. Dr. don Félix Guerra, á la viuda é hijos de don Rafael Vargas Rojas al señor don Elías Vargas y á don Albino Alvarez G.

Por tantos servicios prestados durante la enfermedad y muerte de nuestro muy recordado padre.

Juan Ramón Guillén, María Josefa Guillén, Francisca Guillén.

Gratitud

Damos por este medio los más sinceros agradecimientos á la Junta Directiva de la Iglesia de San Francisco de Matz Escondida, al Secretario de la Iglesia Apostólica, Pbro. Dr. don Félix Guerra, á la viuda é hijos de don Rafael Vargas Rojas al señor don Elías Vargas y á don Albino Alvarez G.

Por tantos servicios prestados durante la enfermedad y muerte de nuestro muy recordado padre.

Juan Ramón Guillén, María Josefa Guillén, Francisca Guillén.

Gratitud

Damos por este medio los más sinceros agradecimientos á la Junta Directiva de la Iglesia de San Francisco de Matz Escondida, al Secretario de la Iglesia Apostólica, Pbro. Dr. don Félix Guerra, á la viuda é hijos de don Rafael Vargas Rojas al señor don Elías Vargas y á don Albino Alvarez G.

Por tantos servicios prestados durante la enfermedad y muerte de nuestro muy recordado padre.

Juan Ramón Guillén, María Josefa Guillén, Francisca Guillén.

Gratitud

Damos por este medio los más sinceros agradecimientos á la Junta Directiva de la Iglesia de San Francisco de Matz Escondida, al Secretario de la Iglesia Apostólica, Pbro. Dr. don Félix Guerra, á la viuda é hijos de don Rafael Vargas Rojas al señor don Elías Vargas y á don Albino Alvarez G.

Por tantos servicios prestados durante la enfermedad y muerte de nuestro muy recordado padre.

Juan Ramón Guillén, María Josefa Guillén, Francisca Guillén.

